

## CAMBRIDGE

Leaders in Linguistics from Cambridge University Press!

### Words at Work and Play

Three Decades in Family and Community Life

SHIRLEY BRICE HEATH

\$99.00: Hb: 978-0-521-84197-9  
\$27.99: Pb: 978-0-521-60303-4:  
240 pp.

### The Science of Language

Interviews with James McGilvray

NOAM CHOMSKY  
*Compiled by*

JAMES MCGILVRAY

\$75.00: Hb: 978-1-107-01637-8  
\$24.99: Pb: 978-1-107-60240-3:  
328 pp.

### Languages of the World

An Introduction

ASYA PERELTSVAIG

\$95.00: Hb: 978-1-107-00278-4  
\$32.99: Pb: 978-0-521-17577-7:  
296 pp.

*Second Edition*

### Introducing Second Language Acquisition

MURIEL SAVILLE-TROIKE

*Cambridge Introductions to Language and Linguistics*

\$99.00: Hb: 978-1-107-01089-5  
\$39.99: Pb: 978-1-107-64823-4:  
250 pp.

### The Cambridge Handbook of Pragmatics

*Edited by*

KEITH ALLAN and KASIA M. JASZCZOLT

*Cambridge Handbooks in Language and Linguistics*  
\$160.00: Hb: 978-0-521-19207-1:  
786 pp.

### Computer-Assisted Language Learning Diversity in Research and Practice

*Edited by* GLENN STOCKWELL

\$99.00: Hb: 978-1-107-01634-7:  
228 pp.

### Ideology in Language Use

Pragmatic Guidelines for Empirical Research

JEF VERSCHUEREN

\$99.00: Hb: 978-1-107-00652-2:  
392 pp.

### Interactions across Englishes

Linguistic Choices in Local and International Contact Situations

CHRISTIANE MEIERKORD

*Studies in English Language*  
\$105.00: Hb: 978-0-521-19228-6:  
250 pp.

### Antonyms in English

Construals, Constructions and Canonicity

STEVEN JONES,  
M. LYNNE MURPHY,  
CARITA PARADIS, and  
CAROLINE WILLNERS  
*Studies in English Language*  
\$105.00: Hb: 978-0-521-76179-6:  
200 pp.

### Linguistic Fieldwork

A Student Guide

JEANETTE SAKEL and DANIEL L. EVERETT  
*Cambridge Textbooks in Linguistics*

\$90.00: Hb: 978-0-521-83727-9  
\$35.99: Pb: 978-0-521-54598-3:  
192 pp.

### Meaning and Relevance

DEIRDRE WILSON and DAN SPERBER

\$99.00: Hb: 978-0-521-76677-7  
\$39.99: Pb: 978-0-521-74748-6:  
350 pp.

### Word Order

JAE JUNG SONG

*Research Surveys in Linguistics*

\$95.00: Hb: 978-0-521-87214-0  
\$35.99: Pb: 978-0-521-69312-7:  
400 pp.

Prices subject to change.

[www.cambridge.org/us](http://www.cambridge.org/us)

800.872.7423



CAMBRIDGE  
UNIVERSITY PRESS

# Go Mobile

CJO Mobile (CJOM) is a streamlined  
Cambridge Journals Online (CJO)  
for smartphones and other  
small mobile devices



- Use CJOM to access all journal content including *FirstView* articles which are published online ahead of print
- Access quickly and easily thanks to simplified design and low resolution images
- Register for content alerts or save searches and articles – they will be available on both CJO and CJOM
- Your device will be detected and automatically directed to CJOM via: [journals.cambridge.org](http://journals.cambridge.org)



CAMBRIDGE  
UNIVERSITY PRESS

*Language in Society*  
and  
Cambridge University Press  
invite applications for Editor

After nine years of leadership, Dr. Barbara Johnstone will be stepping down as Editor of *Language in Society* at the end of 2013. Cambridge University Press invites applications for the position of Editor of this leading sociolinguistics journal. After a transfer period working with Dr. Johnstone, the new editor will transition into a five-year term of service in early 2014.

The editor should be an established scholar with academic credentials in sociolinguistics, broadly speaking, and with good organizational and decision-making skills. Experience in journal—or book—editing is helpful but not necessary.

**Editorial responsibilities include:**

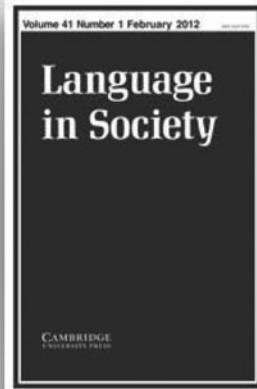
- Preliminary screening of submitted manuscripts
- Selection of manuscript reviewers
- Editing of reviewed and revised manuscripts
- Selection of books for review and book reviewers
- Assembling and proofreading of journal issues

Work is divided as the Editor sees fit between the Editor and one or more Editorial Assistants, chosen by the Editor. Cambridge University Press provides a stipend for the Editor and funding for editorial assistance, copyediting, and office expenses, along with an online manuscript-management platform.

**Application closing date: August 31, 2012**

Applications should be submitted to [LSYeditor@cambridge.org](mailto:LSYeditor@cambridge.org) no later than August 31, 2012. Please include in your application a CV, a cover letter, and a statement of interest outlining your editorial plans for the development of the journal.

For more information, please visit  
[journals.cambridge.org/lsy/editor](http://journals.cambridge.org/lsy/editor)



**About *Language in Society***

Founded in 1972 as an interdisciplinary forum, *Language in Society* publishes leading research in variationist sociolinguistics, linguistic anthropology/ethnography, interactional sociolinguistics, conversation analysis, language planning and policy, and pidgin and creole studies, along with other areas of sociolinguistics. The language of publication is English.

*Language in Society* is published five times per year, in February, April, June, September, and November. The 2010 Impact Factor\* of the journal was 1.895, ranking it 10<sup>th</sup> in the Linguistics JCR (a field of 141) and 9<sup>th</sup> in the Sociology JCR (a field of 129).

\*2010 Journal Citation Reports®, Thomson Reuters



CAMBRIDGE  
UNIVERSITY PRESS  
[www.cambridge.org](http://www.cambridge.org)

2012

## NOTES FOR CONTRIBUTORS

**Language Variation and Change** publishes original research reports that are based on data of language production, either oral or written, from contemporary or historical sources. Articles with substantive content are preferred over those that are solely argumentative; those that synthesize or reanalyze a number of research findings on substantive issues will also be considered. Conforming to scientific methodology, the reported findings should be fully replicable from the information provided.

**Contributions** may be submitted from all countries. The usual language of publication is English, although articles in French are also welcome. All submissions should be submitted electronically, and by postal mail. Please send both a Word and PDF version to [lvjournal@psu.edu](mailto:lvjournal@psu.edu), and one hard copy to:

Rena Torres Cacoullos  
Department of Spanish, Italian and Portuguese  
Pennsylvania State University  
237 Burrowes Building  
University Park, PA 16802

**Submission** of an article is taken to imply that it has not been previously published or is not being considered for publication elsewhere. If an author is publishing a related article, this fact should be stated.

**Copyright.** Contributors of accepted articles will be asked to assign their copyrights, on certain conditions, to Cambridge University Press, to help protect their material, particularly in the U.S.A.

#### Manuscript Preparation and Style

Manuscripts should generally not exceed 40 double-spaced pages. The entire manuscript—including abstract, endnotes, references, and tables—must be double-spaced and numbered consecutively. For the initial submission, tables and figures may be included in the running text. The article should be arranged as follows:

**Title Page** (page 1). The title page includes (a) full title, (b) names and affiliations of all authors, (c) mailing address, phone number, and email address of the lead author, (d) address to which offprints should be sent (if not the lead author), (e) short title of less than 50 characters. All pages following the title page should show the short title plus page number in the upper right corner.

**Abstract** (page 2). Include the full title and the abstract. Abstracts should not exceed 150 words.

**Acknowledgments** (page 2). Place below the abstract. Use this section to indicate any grant support, substantial assistance in the preparation of the article, or any other author notes.

**Text** (page 3). Use a 5-character paragraph indent. Do not hyphenate words or justify the right margin. Glosses should be placed within single quotation marks.

**References** are to be made *in the text* (not in the endnotes) by giving in parentheses the name of the author, year of publication, and, where relevant, the page(s) referred to:

(Vincent, 1982:90–91). If the author's name is part of the text, the following form should be used: "Vincent (1982) listed several . . ." For multi-authored works, only the first citation should list all authors: (Weinreich, Labov, & Herzog, 1968). In subsequent citations, only the first name should be given, followed by "et al.": (Weinreich et al., 1968). Separate works referred to in the same parentheses should be listed in alphabetical order; those by the same author should be separated by commas and those by different authors by semi-colons: (López Morales, 1981; Vincent, 1981, 1982). Initials should be used (*before* the author's name) only when it is necessary to distinguish between two or more authors with the same surname referred to in the same article.

All works referred to in the text must be listed in the reference section in alphabetical order.

Examples of references (note the use of punctuation marks within references):

Cedergren, Henrietta J. (1973). *Interplay of social and linguistic factors in Panama*. Doctoral dissertation, Cornell University.

López Morales, Humberto. (1981). Velarization of /n/ in Puerto Rican Spanish. In D. Sankoff & H. J. Cedergren (eds.), *Variation omnibus*. Edmonton: Linguistic Research. 105–113.

Tagliamonte, Sali, & Poplack, Shana. (1980). How Black English *Past* got to the present: Evidence from Samaná. *Language in Society* 17:513–533.

Vincent, Diane. (1982). *Pressions et impressions sur les sacres au Québec*. Montréal: Office de la langue française.

**Endnotes** may be used when more than a simple citation is required. Notes should be numbered consecutively throughout the text and typed together on a separate page preceding the reference section.

**Tables.** Tables must appear as a unit following the reference section. Each table should be typed on a separate sheet, numbered consecutively with an Arabic numeral, and identified by a short title. All tables must be cited in the text.

**Figures.** Figures must appear as a unit following the tables. Figures must be ready for photographic reproduction: for photographs, an 80" × 10" glossy; for diagrams, professionally rendered or computer generated. All labels and details must be clearly printed and large enough to remain legible at a 50% reduction. Each figure must be numbered consecutively with an Arabic number. Descriptive legends must be typed together on a separate sheet preceding the artwork. Artwork should be identified by number and title on the back and carefully packaged in a protective envelope. All figures must be cited in the text. Authors are encouraged to submit electronic files for artwork. Please supply a tiff or an eps file.

#### Proofs

First proofs will be sent to the lead author, who will be expected to correct and return them to Cambridge, by email, within 48 hours of receipt.



## CONTENTS

JACQUI NOKES AND JENNIFER HAY

- Acoustic correlates of rhythm in New Zealand English: A diachronic study 1

EREZ LEVON

- Gender, prescriptivism, and language change: Morphological variation in Hebrew animate reference 33

KATIE DRAGER AND JENNIFER HAY

- Exploiting random intercepts: Two case studies in sociophonetics 59

WENHUA JIN

- Variation and change in Chinese Korean: The case of vowel /y/ 79

ROB DRUMMOND

- Aspects of identity in a second language: ING variation in the speech of Polish migrants living in Manchester, UK 107

*Instructions for Contributors on inside back cover*

---

**Cambridge Journals Online**

For further information about this journal please go to the journal website at:  
[journals.cambridge.org/lvc](http://journals.cambridge.org/lvc)



**CAMBRIDGE**  
UNIVERSITY PRESS